



一九六七會計年度

預算經費

大會

正式紀錄：第二十一屆會
補編第五號 A(A/6305/Add.1)

聯合國

一九六七會計年度

預算經費

大會

正式紀錄：第二十一屆會
補編第五號 A(A/6305/Add.1)



聯合國

一九六七年，紐約

例 言

聯合國文件均以英文字母及數字編號。凡提及此種編號，即指聯合國之某一文件而言。

目次

	頁次
秘書長節略.....	1
聯合國一九六七會計年度預算經費明細表.....	3
附 件	
決議案二二四二(二十一)。一九六七會計年度預算.....	15
決議案二二四三(二十一)。一九六七會計年度臨時及非常費用.....	18
決議案二二四四(二十一)。一九六七會計年度周轉基金.....	18

秘書長節略

一。一九六六年十二月二十日大會第一五〇一次會議通過決議案二二四二(二十一)，規定聯合國一九六七會計年度經常預算經費爲一三〇,三一四,二三〇美元；職員薪給稅以外收入概數爲八,三九二,六二六美元；職員薪給稅收入總數爲一三,二四九,八〇〇美元。

二。預算的性質與用途，見兩項基本文件：即秘書長所提一九六七會計年度概算¹與行政及預算問題諮詢委員會之有關報告書。²嗣秘書長及諮詢委員會又據經濟暨社會理事會第四十屆及第四十一屆會及大會在第二十一屆會會期中所採之各項決定，提出了修改初步概算的訂正概算。第五委員會對於概算的討論與分析，則見該委員會報告書；³大會通過上述經費決議案，即以此項報告書爲其根據。

三。茲附上依預算款次編列並附有一九六六年度對照數字⁴之經費明細表一份。預算各款之附註內註有更改及調整初步概算之有關文件號碼。後附大會關於一九六七會計年度預算之三個主要決議案。⁵

¹ 大會正式紀錄，第二十一屆會，補編第五號(A/6305)。

² 同上，補編第七號(A/6307)。

³ A/6631。

⁴ 按照大會決議案二一九五(二十一)(一九六六會計年度追加概算)。

⁵ 決議案二二四二(二十一)(一九六七會計年度預算)；二二四三(二十一)(一九六七會計年度臨時及非常費用)及二二四四(二十一)(一九六七會計年度周轉基金)。

Blank page



Page blanche

聯合國一九六七會計年度預算經費

明細表

	1967 經費 美元	1966 訂正經費 美元
第一編。大會、各理事會及各委員會屆會；特別會議		
第一款。各國代表、各委員會委員及其他輔助機關成員旅費及其他費用		
第壹項。大會及各委員會		
(i) 出席大會代表旅費.....	561,500	501,000
(ii) 各委員會委員及大會所屬其他機關成員旅費及其他費用.....	202,900	206,100
(iii) 審計委員會.....	148,100	138,200
第壹項共計	912,500	845,300
第貳項。安全理事會及所屬各委員會.....	—	—
第參項。經濟暨社會理事會及所屬各委員會.....	278,750	171,500
第肆項。託管理事會及所屬各委員會.....	39,000	—
第伍項。行政諮詢機關.....	11,500	12,500
第一款經費	1,241,750 ¹	1,029,300
第二款。特別會議		
第壹項。十八國裁軍委員會會議.....	710,000	740,000
第貳項。國際工業發展座談會..... ²	—	510,000 ²
第參項。外空和平用途問題委員會所屬小組委員會會議.....	數額待定	81,500
第肆項。國際人權會議，包括有關國際人權年的活動.....	125,000	—
第伍項。地理名稱標準化會議.....	42,000	—
第陸項。國際修改公路交通公約及公路標誌信號議定書會議.....	20,000	—
第柒項。第五屆亞洲遠東區域與圖會議.....	52,000	—
第捌項。亞洲遠東經濟委員會第二十三屆會議.....	37,000	—
第玖項。拉丁美洲經濟委員會第十二屆會議.....	103,000	—
第拾項。非洲經濟委員會第八屆會議.....	86,150	—
第拾壹項。第一屆非洲區域與圖會議.....	5,000	11,300
第拾貳項。第四屆亞洲遠東區域與圖會議.....	8,500	5,500
第拾參項。國際負責社會福利事宜部長會議.....	50,000	—

¹ 初步概數一,〇八二,〇〇〇美元 (A/6305), 後(a)據行政及預算問題諮詢委員會建議 (A/6307) 減去三二,〇〇〇美元, 及(b)因下列項目增加一九一,七五〇美元如下: 六一,三五〇美元——經濟暨社會理事會第四十屆會及第四十一屆會所作決定 (A/C.5/1056, A/6457); 四七,〇〇〇美元——航空旅行艙位標準 (A/C.5/1074, A/6502); 三三,四〇〇美元——准許新會員國入會(蓋亞那, 波扎那及賴索托)及審計委員會所需

增加之費用 (A/C.5/1101, A/C.5/SR.1166); 五〇,〇〇〇美元——西南非問題 (A/C.5/1100, A/C.5/SR.1166)。

² 一九六七年關於國際座談會之費用經已轉入第二十一款 (工發組織) 項下; 一九六六年之數字中包括在非洲、亞洲及遠東與拉丁美洲舉行工業發展問題區域座談會及在科威特政府主持下在該國舉行的阿拉伯國家座談會之經費一九一,〇〇〇美元。

	1967 經費 美元	1966 訂正經費 美元
第十四項。國際法關於各國友好關係及合作原則問題會議.....	110,000	—
第十五項。國際條約法全權代表會議.....	32,900	—
第十六項。第二屆非洲區域輿圖會議.....	26,000	—
第十七項。國際種族隔離問題會議或討論會.....	60,600	—
第十八項。國際外空探測及和平用途會議.....	350,000	—
——第二屆世界人口會議.....	—	302,900
——第三屆防止犯罪及罪犯處遇問題會議.....	—	4,900
第二款經費	1,818,150 ³	1,656,100
第一編 共計	3,059,900	2,685,400

第二編。人事費及有關費用

第三款。薪俸與工資

第一項。常設員額.....	53,424,100	52,424,000
第二項。會議事務臨時助理人員		
會所		
(i) 大會.....	535,000	582,300
(ii) 其他會議.....	129,300	—
日內瓦		
(i) 日內瓦(包括歐洲經濟委員會).....	272,000	255,000
第貳項共計	936,300	837,300
第三項。其他臨時助理人員		
(i) 一般臨時助理人員.....	1,078,100	878,500
(ii) 個別專家及諮議.....	654,000	740,000
(iii) 專設專家小組.....	247,000	182,500
第參項共計	1,979,100	1,801,000
第四項。加班費及夜勤津貼.....	707,000	820,000
第三款經費	57,046,500 ⁴	55,882,300

³ 初步概數二,〇一四,五〇〇美元(A/6305)後經(a)減去八二四,五〇〇美元如下:二六四,五〇〇美元——據諮詢委員會建議(A/6307);五六〇,〇〇〇美元——轉入第二十一款(工發組織)(A/6481, A/6493)及(b)增加六二八,一五〇美元如下:七四,六五〇美元——經濟暨社會理事會第四十屆及第四十一屆會決定(A/C.5/1056, A/6457);三二,九〇〇美元——國際條約法全權代表會議(A/C.5/1088, A/6528);一一〇,〇〇〇美元——特設國際法關於各國友好關係及合作之原則問題委員會(A/C.5/1095, A/6556);六〇,六〇〇美元——南非共和國政府種族隔離政策問題特設委員會報告書(A/C.5/1105, A/6599);三五〇,〇〇〇美元——國際外空探測及和平用途問題會議(A/C.5/1111, A/C.5/SR.1172)。

⁴ 初步概數五九,五一八,〇〇〇美元(A/6305)後經(a)減去三,〇九九,〇〇〇美元如下:六〇四,〇〇〇美元——根據諮詢委員會建議(A/6307);二,四九五,〇〇〇美元,轉入第二十一款(工發組織)(A/6481, A/6493)及(b)增加六二七,五〇〇美元如下:四〇三,五〇〇美元——經濟暨社會理事會第四十屆及第四十一屆會決定(A/C.5/1056, A/6457, Add.1 and Corr.1);六〇,〇〇〇美元——普遍徹底裁軍問題(A/C.5/1089, A/6535);七一,三〇〇美元——聯合國及與聯合國體系有關各機關在經濟、社會、技術合作及有關部門之方案及活動總檢討(A/C.5/1091, A/6560);六一,一〇〇美元——西南非問題(A/C.5/1100, A/C.5/SR.1166);三一,六〇〇美元——國際貿易法之逐漸發展(A/C.5/1107, A/C.5/SR.1170)。

	1967 經費 美元	1966 訂正經費 美元
第肆款。一般人事費		
第壹項。職員津貼		
(i) 扶養津貼.....	2,258,900	2,245,000
(ii) 教育補助金及有關旅費.....	681,000	634,000
第壹項共計	<u>2,939,900</u>	<u>2,879,000</u>
第貳項。社會安全費		
(i) 合辦職員養卹基金及其他社會安全計劃補助費.....	6,591,000	6,247,500
(ii) 前任秘書長退休年金.....	10,000	10,000
(iii) 醫療保險及其他醫療照顧補助費.....	545,400	516,500
(iv) 補償金.....	100,000	100,000
(v) 職員福利.....	14,000	13,000
第貳項共計	<u>7,260,400</u>	<u>6,887,000</u>
第參項。就任、調任及解職旅費.....	908,500	969,000
第肆項。就任、調任及解職搬運費.....	714,900	731,000
第伍項。解職費.....	1,273,000	1,207,000
第陸項。職員訓練方案		
(i) 職員語文訓練及技術人員訓練.....	83,000	75,000
(ii) 初級專門人員訓練.....	275,000	169,000
(iii) 俄語訓練.....	110,000	100,000
(iv) 新聞助理訓練方案.....	8,000	7,000
第陸項共計	<u>476,000</u>	<u>351,000</u>
第四款經費	<u>13,572,700⁵</u>	<u>13,024,000</u>
第五款。職員旅費		
第壹項。前往會議服務職員旅費.....	177,580	197,500
第貳項。其他出差職員旅費.....	564,050	570,000
第參項。職員及受扶養人回籍假旅費.....	1,270,000	1,353,500
第五款經費	<u>2,011,630⁶</u>	<u>2,121,000</u>

⁵ 初步概數一三,八七三,〇〇〇美元(A/6305)後經(a)減去五八八,〇〇〇美元如下:八八,〇〇〇美元——據諮詢委員會建議(A/6307);五〇〇,〇〇〇美元——轉入第二十一款(工發組織)(A/6481, A/6493)及(b)增加二八七,七〇〇美元如下:九二,四〇〇美元——經濟暨社會理事會第四十屆及第四十一屆會決定(A/C.5/1056, A/6457, Add.1 and Corr.1);一七四,〇〇〇美元——合辦職員養卹基金條例修正案(A/C.5/1078, A/6537);八,四〇〇美元——西南非問題(A/C.5/1100, A/C.5/SR.1166);一二,九〇〇美元——國際貿易法之逐漸發展(A/C.5/1107, A/C.5/SR.1170)。

⁶ 初步概數二,一一七,三〇〇美元(A/6305)後經(a)減去一五七,五〇〇美元如下:五〇,〇〇〇美元——據諮詢委員會建議(A/6307);一〇七,五〇〇美元——轉入第二十一款(工發組織)(A/6481, A/6493)及(b)增加五一,八三〇美元如下:三七,一三〇美元——經濟暨社會理事會第四十屆及第四十一屆會決定(A/C.5/1056, A/6457 and Add.1);八,〇〇〇美元——航空旅行艙位標準(A/C.5/1074, A/6502);三,七〇〇美元——聯合國及與聯合國體系有關各機關在經濟、社會、技術合作及有關部門之方案及活動總檢討(A/C.5/1091, A/6560);三,〇〇〇美元——國際貿易法之逐漸發展(A/C.5/1107, A/C.5/SR.1170)。

	1967 經 費 美 元	1966 訂正經費 美 元
第六款。職員服務條例附件壹第二項及第三項規定之公費；交際費		
第壹項。職員服務條例附件壹第二項及第三項規定之公費	76,000	80,000
第貳項。秘書處其他職員公務交際費	30,000	30,000
第參項。大會以及招待各國元首及貴賓之交際費支出		
(i) 大會之交際費支出	9,000	5,000
(ii) 招待各國元首及貴賓之交際費支出	6,000	10,000
第參項共計	15,000	15,000
第六款經費	121,000 ⁷	125,000
第二編 共計	72,751,830	71,152,300

第三編。房舍、設備、用品及事務費

第七款。房舍及房地改良		
第壹項。會所建築借款之分期攤還	2,500,000	2,500,000
第貳項。紐約會所與日內瓦房舍與設備之改建、改良及主要維持費	2,430,700	850,000
——智利桑提亞哥聯合國大廈	—	1,000,000
——在衣索比亞阿的斯阿貝巴非洲大廈建一語言實驗室	—	10,000
第七款經費	4,930,700 ⁸	4,360,000
第八款。永久設備		
第壹項。傢具及裝置	150,100	169,330
第貳項。辦公室設備	164,600	159,150
第參項。自辦複印設備	117,400	57,700
第肆項。電訊設備	101,900	51,650
第伍項。交通設備	48,600	44,900
第陸項。其他設備	51,300	43,200
第八款經費	633,900 ⁹	525,930
第九款。房地維持費、管理費及租金		
第壹項。包工費用	2,205,800	2,210,400
第貳項。水電消耗	1,052,700	1,059,800
第參項。其他費用	742,000	654,800
第九款經費	4,000,500 ¹⁰	3,925,000

⁷ 初步概數一二五,〇〇〇美元(A/6305)後減去四,〇〇〇美元——轉入第二十一款(工發組織)(A/6481, A/6493)。

⁸ 初步概數三,九三〇,七〇〇美元(A/6305)後經增加一,〇〇〇,〇〇〇美元——擴展日內瓦萬國宮會議設備(A/C.5/1076, A/6524)。

⁹ 初步概數六七〇,九〇〇美元(A/6305)後經(a)減去四八,〇〇〇美元如下：四三,〇〇〇美元——據諮詢委員會建

議；五,〇〇〇美元——轉入第二十一款(工發組織)(A/6481, A/6493)及(b)增加一一,〇〇〇美元——經濟暨社會理事會第四十屆及第四十一屆會決定(A/C.5/1056, A/6457/Add.1)。

¹⁰ 初步概數四,〇一六,五〇〇美元(A/6305),後經(a)減去三〇,〇〇〇美元——據諮詢委員會建議(A/6307)及(b)增加一四,〇〇〇美元——經濟暨社會理事會第四十屆及第四十一屆會決定(A/C.5/1056, A/6457/Add.1)。

	1967 經 費 美 元	1966 訂正經費 美 元
第十款. 總務費		
第壹項. 郵電費.....	1,473,700	1,509,200
第貳項. 設備租金及維持費.....	878,500	803,150
第參項. 新聞用品及事務費.....	1,284,000	1,278,000
第肆項. 其他用品及事務費.....	242,000	226,350
第伍項. 辦公室用品及自辦複印用品.....	1,056,000	1,097,300
第陸項. 圖書館書籍、用品及事務費.....	188,700	167,000
第十款經費	5,122,900 ¹¹	5,081,000
第十一款. 印刷費		
第壹項. 正式紀錄		
(i) 大會及所屬各委員會.....	671,100	616,400
(ii) 安全理事會及所屬各委員會.....	100,200	105,700
(iii) 經濟暨社會理事會及所屬各委員會.....	100,400	113,515
(iv) 託管理事會及所屬各委員會.....	8,700	8,000
(v) 正式紀錄、積壓文件.....	90,000	97,300
(vi) 以阿拉伯文刊印大會若干文件及其他文件.....	10,000	10,700
(vii) 協定及嚴重文件.....	10,000	11,800
(viii) 依據大會決議案九八七(十)所編製的國際法委員會文件.....	25,300	30,000
(ix) 圖書館.....	8,800	9,000
(x) 依據大會決議案九九二(十)、一一三六(十二)及一七五六(十七)所刊印的聯合國各機關慣例彙編.....	18,200	18,200
第壹項共計	1,042,700	1,020,615
第貳項. 經常出版物		
(i) 法律事務廳.....	128,350	125,300
(ii) 政治及安全理事會事務部.....	3,660	4,700
(iii) 經濟及社會事務部.....	484,000	459,815
(iv) 託管及非自治領土事務部.....	—	—
(v) 日內瓦聯合國歐洲辦事處(歐洲經濟委員會除外).....	10,460	10,860
(vi) 歐洲經濟委員會.....	67,600	67,050
(vii) 亞洲遠東經濟委員會.....	46,520	47,050
(viii) 拉丁美洲經濟委員會.....	50,760	36,700
(ix) 非洲經濟委員會.....	40,250	26,800
第貳項共計	831,600	778,275

¹¹ 初步概數五,二三六,九〇〇美元(A/6305),後經(a)減去一二四,〇〇〇美元如下:八七,〇〇〇美元——據諮詢委員會建議(A/6307);三七,〇〇〇美元——轉入第二十一款(工發組織)(A/6481, A/6493)及(b)增加一〇,〇〇〇美元如下:五,

〇〇〇美元——西南非問題(A/C.5/1100, A/C.5/SR.1166);五,〇〇〇美元——經濟暨社會理事會第四十屆及第四十一屆會決定(A/C.5/1056, A/6457/Add.1)。

	1967 經費 美元	1966 訂正經費 美元
第參項。 研究報告及報告書		
(i) 政治及安全理事會事務部	8,400	10,400
(ii) 經濟及社會事務部	131,500	152,300
(iii) 歐洲經濟委員會	18,670	16,050
(iv) 亞洲遠東經濟委員會	14,500	14,050
(v) 拉丁美洲經濟委員會	30,330	26,100
(vi) 非洲經濟委員會	14,700	30,600
(vii) 添印本	28,800	29,200
第參項共計	246,900	278,700
第肆項。 新聞廳	108,500	98,400
第伍項。 常設中央鴉片委員會及麻醉品監察團	19,000	22,360
第陸項。 其他招商承印費用	52,200	51,650
第柒項。 自辦複印扣減數	(465,000)	(450,000)
第十一款經費	1,835,900 ¹²	1,800,000
第三編 共計	16,523,900	15,691,930

第四編。 特別費

第十二款。 特別費

第壹項。 韓國聯合國軍紀念公墓	90,000	34,800
第貳項。 聯合國國際學校，紐約	48,900	57,000
第參項。 國際學校，日內瓦	30,000	—
第肆項。 西南非人民特別訓練方案	30,000	20,000
第伍項。 聯合國公債	8,717,500	8,662,200
第陸項。 葡管各領土人民特別訓練方案	70,000	80,000
第柒項。 三角研究獎金方案(新聞廳)	19,500	20,000
第捌項。 國際法方面之協助及交換方案	66,300	—
——遭遇天然災害時之協助	—	15,000
第十二款經費	9,072,200 ¹³	8,889,000
第四編 共計	9,072,200	8,889,000

¹² 初步概數一,九〇八,〇〇〇美元 (A/6305) 後經(a)減去一三六,一〇〇美元如下: 九三,〇〇〇美元——據諮詢委員會建議(A/6307); 四三,一〇〇美元——轉入第二十一款(工發組織) (A/6481, A/6493) 及 (b) 增加六四,〇〇〇美元如下: 四四,〇〇〇美元——聯合國及與聯合國體系有關各機關在經濟、社會、技術合作及有關部門之方案及活動總檢討 (A/C.5/

1091, A/6560); 二〇,〇〇〇美元——西南非問題 (A/C.5/1100, A/C.5/SR.1166)。

¹³ 初步概數八,九六三,五〇〇美元 (A/6305) 後經(a)減去六,五〇〇美元——據諮詢委員會建議 (A/6307) 及 (b) 增加一一五,二〇〇美元如下: 四八,九〇〇美元, 聯合國國際學校 (A/C.5/1099, A/6536) 及六六,三〇〇美元——國際法方面之協助與交換方案 (A/C.5/1103, A/6582)。

	1967 經費 美元	1966 訂正經費 美元
第五編。技術方案		
第十三款。經濟發展、社會工作及公共行政.....	6,105,000	6,105,000
第十四款。人權諮詢事務.....	220,000	220,000
第十五款。麻醉品管制.....	75,000	75,000
第五編 共計	6,400,000	6,400,000

第六編。特派團及有關工作

第十六款。特派團

第壹項。聯合國巴勒斯坦休戰監察組織.....	2,007,000	1,760,400
第貳項。聯合國巴勒斯坦和解委員會.....	—	49,450
第參項。聯合國駐印度巴基斯坦軍事觀察團.....	702,300	1,238,850
第肆項。聯合國駐印度巴基斯坦代表.....	46,100	40,600
第伍項。聯合國韓國統一善後委員會.....	177,200	144,000
第陸項。秘書長駐安曼特派代表辦事處.....	15,400	17,150
第柒項。.....	—	—
第捌項。往年各特派團及各委員會之雜項要求及調整數.....	—	809,200 ¹⁴
第玖項。准許殖民地國家及民族獨立宣言實施情形特設委員會.....	200,000	188,550
第拾項。二十四國委員會——亞丁.....	15,000	—
第十六款經費	3,163,000¹⁵	4,248,200

第十七款。聯合國外勤事務

第壹項。常設員額.....	1,149,200	1,234,400
第貳項。一般人事費		
(i) 扶養津貼.....	135,000	140,700
(ii) 教育補助金及有關旅費.....	55,000	50,200
(iii) 合辦職員養卹基金補助費.....	166,800	167,500
(iv) 醫療保險補助費.....	38,000	39,000
(v) 新聘任、調任及解職旅費及安置津貼.....	56,500	102,100
(vi) 解職費.....	23,500	21,500
(vii) 回籍假旅費.....	180,000	206,400
第貳項共計	654,800	727,400

¹⁴ 其中包括派往各特派團職員替補人員費用——一〇,〇〇〇美元；聯合國賽普勒斯問題調解員——五,〇〇〇美元；秘書長駐多明尼加共和國代表——八二,五〇〇美元；聯合國印度巴基斯坦觀察團——五九三,七〇〇美元；印度巴基斯坦撤軍特派團——一八,〇〇〇美元。

¹⁵ 初步概數二,九九三,〇〇〇美元 (A/6305) 後經 (a) 減去五〇,〇〇〇美元。據諮詢委員會建議 (A/6307) 及 (b) 增

加二二〇,〇〇〇美元如下：二〇〇,〇〇〇美元——准許殖民地國家及民族獨立宣言實施情形特設委員會報告書 (A/C.5/1094, A/6562)；一五,〇〇〇美元——准許殖民地國家及民族獨立宣言實施情形：亞丁 (A/C.5/1093, A/6561)；五,〇〇〇美元——合辦職員養卹基金條例修正案 (A/C.5/1078, A/6537)。

	1967 經費 美元	1966 訂正經費 美元
第叁項。總務費.....	20,000	24,200
第十七款經費	1,824,000 ¹⁶	1,986,000
第六編 共計	4,987,000	6,234,200

第七編。聯合國難民事宜高級專員辦事處

第十八款。聯合國難民事宜高級專員辦事處

第壹項。薪俸與工資.....	2,315,000	2,189,800
第貳項。一般人事費.....	522,000	512,300
第叁項。職員旅費.....	162,000	165,000
第肆項。新聞工作.....	26,000	26,000
第伍項。交際費.....	5,000	4,000
第陸項。各地辦事處之永久設備.....	19,000	16,000
第柒項。總務費及用品.....	175,000	169,000
第捌項。招商承印費.....	9,000	10,000
第十八款經費	3,233,000 ¹⁷	3,092,100
第七編 共計	3,233,000	3,092,100

第八編。國際法院

第十九款。國際法院

第壹項。法院法官薪俸及費用

(i) 院長、副院長及法官之薪俸及津貼.....	382,750	379,750
(ii) 養卹金.....	134,850	137,600
(iii) 出差旅費.....	2,000	1,000
(iv) 常年旅費及休假旅費.....	29,000	32,000
(v) 法院法官及其受扶養人之旅費及搬運費.....	1,000	1,000
(vi) 雜項用品及事務費.....	200	200
(vii) 專案法官、襄審官、證人及鑑定人費用.....	—	—
第壹項共計	549,800	551,550

第貳項。書記官處之薪俸工資及費用

(i) 常設員額.....	305,000	263,070
(ii) 臨時助理人員.....	119,000	93,000
(iii) 加班費.....	2,000	2,000
(iv) 職員及受扶養人之旅費及搬運費.....	2,000	2,000

¹⁶ 初步概數一,八三三,二〇〇美元 (A/6305) 後經(a)減去一二,二〇〇美元——據諮詢委員會建議 (A/6307) 及(b)增加三,〇〇〇美元——合辦職員養卹基金條例修正案 (A/C.5/1078, A/6537)。

¹⁷ 初步概數三,二八〇,四〇〇美元 (A/6305) 後經(a)減去五五,四〇〇美元——據諮詢委員會建議 (A/6307) 及(b)增加八,〇〇〇美元——合辦職員養卹基金條例修正案 (A/C.5/1078, A/6537)。

	1967 經費 美元	1966 訂正經費 美元
(v) 安置費	900	900
(vi) 合辦職員養卹基金補助費	43,000	36,400
(vii) 扶養津貼	12,500	10,400
(viii) 教育補助金及有關旅費	5,300	2,800
(ix) 醫療保險及團體人壽保險補助費	3,300	3,000
(x) 補償金	150	150
(xi) 回籍假旅費	1,200	6,200
(xii) 職員福利	200	200
(xiii) 出差旅費	10,000	7,000
(xiv) 解職費	1,000	1,000
第貳項共計	505,550	428,120
第參項. 辦公費		
(i) 因使用海牙和平宮繳納卡內基基金會之款項	27,750	27,630
(ii) 文件分發費	1,500	2,500
(iii) 電話費	1,000	1,000
(iv) 有線及無線電報費	1,000	1,000
(v) 郵費	4,000	3,000
(vi) 文具及辦公室用品	11,000	9,000
(vii) 設備維持費	2,000	—
(viii) 招商承印費	38,000	33,000
(ix) 外聘審計費	500	500
(x) 雜項用品及事務費	200	200
(xi) 雜項費用(紐倫堡檔案)	100	100
第參項共計	87,050	77,930
第肆項. 永久設備		
(i) 傢具及添設裝置	4,000	13,000
(ii) 圖書館	3,500	3,500
第肆項共計	7,500	16,500
第十九款經費	1,149,900 ¹⁸	1,074,100
第八編 共計	1,149,900	1,074,100

第九編. 聯合國貿易及發展會議

第二十款. 聯合國貿易及發展會議

第壹項. 貿發會議第二屆會	295,500	—
第貳項. 專家及諮詢機關屆會	115,000	83,000

¹⁸ 初步概數一,一六四,九〇〇美元(A/6305)後經減去一五,〇〇〇美元——據諮詢委員會建議(A/6307)。

	1967 經費 美元	1966 訂正經費 美元
第叁項。貿發會議秘書處薪俸		
(i) 常設員額	2,628,000	1,979,300
(ii) 專家及諮議	200,000	537,500
(iii) 臨時助理人員	35,000	195,000
(iv) 加班費及夜勤津貼	20,000	25,000
第叁項共計	2,883,000	2,736,800
第肆項。一般人事費及回籍假旅費——貿發會議秘書處	739,500	470,000
第伍項。職員旅費	160,000	155,000
第陸項。交際費	10,000	9,000
第柒項。永久設備	35,000	50,000
第捌項。總務費	261,500	256,000
第玖項。印刷費	147,000	156,100
第拾項。辦理貿發會議事務其他機關職員之薪俸		
(i) 常設員額	1,297,000	1,080,000
(ii) 臨時助理人員	1,102,500	600,100
(iii) 加班費	24,000	10,000
第拾項共計	2,423,500	1,690,100
第拾壹項。一般人事費——辦理貿發會議事務其他機關職員	337,000	255,500
第二十款經費	7,407,000 ¹⁹	5,861,500
第九編 共計	7,407,000	5,861,500

第十編。聯合國工業發展組織

第二十一款。聯合國工業發展組織

第壹項。工業發展理事會屆會及其輔助機關會議	261,500
第貳項。專家及諮詢機關會議	96,000
第叁項。薪俸與工資	
(i) 常設員額	2,179,000
(ii) 臨時助理人員	70,000
(iii) 個別專家及諮詢	290,000
(iv) 加班費及夜勤津貼	3,000
第叁項共計	2,542,000
第肆項。一般人事費及回籍假旅費	563,000
第伍項。職員旅費	77,500
第陸項。交際費	6,000

¹⁹ 初步概數九,一〇〇,〇〇〇美元(A/6305)後改爲七,五六二,五〇〇美元(A/C.5/1090),嗣經(a)減去一六二,五〇〇

美元——據諮詢委員會建議(A/6571)及(b)增加七,〇〇〇美元——合辦職員養卹基金條例修正案(A/C.5/1078, A/6537)。

	1967 經費 美元	1966 訂正經費 美元
第柒項。永久設備.....	40,000	
第捌項。房地維持費、管理費及租金.....	—	
第玖項。總務費.....	200,000	
第拾項。印刷費.....	157,000	
第拾壹項。國際工業發展座談會.....	586,500	
第拾貳項。因工發組織秘書處設在奧地利維也納所需之費用.....	500,000	
第拾參項。準備增添職員專款.....	700,000	
	第二十一款經費 5,729,500 ²⁰	—
	第十編 共計 5,729,500	—
	全部經費總計 130,314,230	121,080,530

²⁰ 初步概數五, 三九三, 一〇〇美元, 包括因設立聯合國工業發展組織(工發組織)由預算其他各款轉入之款項三, 七五一, 六〇〇美元(A/6481)經(a)減去一九三, 一〇〇美元——據諮詢委員會建議(A/6493)及(b)增加五二九, 五〇〇美元如

下:五〇〇, 〇〇〇美元——覓地設置工發組織秘書處(A/C.5/1110, A/C.5/SR.1170); 三, 〇〇〇美元——合辦職員養卹基金條例修正案(A/C.5/1078, A/6537); 二六, 五〇〇美元——國際工業發展座談會(A/C.5/1092, A/C.5/SR.1163)。

	1967 經費 美元	1966 訂正經費 美元
收入概算		
第一編。職員薪給稅收入		
收入第一款。職員薪給稅收入	13,249,800 ²¹	12,450,000
第一編 共計	<u>13,249,800</u>	<u>12,450,000</u>
第二編。其他收入		
收入第二款。預算以外賬戶撥款		
壹。(i) 聯合國發展方案之技術協助部分——對聯合國作為參加組織之一所承擔行政及業務費用的補助費	1,418,932	1,355,000
(ii) 聯合國發展方案——對中央保管事務的補助費	—	45,000
	<u>1,418,932</u>	<u>1,400,000</u>
貳。高級專員方案志願基金	390,000	390,000
參。聯合國合辦職員養卹基金	387,344	347,800
收入第二款共計	<u>2,196,276</u>	<u>2,137,800</u>
收入第三款。一般收入		
(i) 租金收入	256,500	289,000
(ii) 對各專門機關及其他方面供給職員及服務所獲補償	624,400	525,000
(iii) 銀行利息收入	30,000	20,000
(iv) 出售陳舊辦公室設備、交通工具及其他設備	90,000	58,000
(v) 往年支出退款	125,000	150,000
(vi) 非會員國繳款	1,075,000	600,000
(vii) 電視及其他類似服務收入	353,500	360,000
(viii) 雜項收入	85,000	70,000
(ix) 智利桑提亞哥聯合國大廈一部分建築費的償還	120,000	120,000
收入第三款共計	<u>2,777,400²²</u>	<u>2,192,000</u>
收入第四款。銷售聯合國郵票(聯合國郵政管理處)	1,800,000 ²³	2,075,000
收入第五款。銷售出版物	827,650	718,000
收入第六款。參觀事務及飲食供應事務	791,300	832,400
第二編 共計	<u>8,392,626</u>	<u>7,955,200</u>
全部收入概數總計	<u><u>21,642,426</u></u>	<u><u>20,405,200</u></u>

²¹ 初步概數一三,三五〇,〇〇〇美元(A/6305)後經(a)減去二〇〇,〇〇〇美元——第二十款(貿發會議)訂正概算(A/C.5/1090 and Add.1, A/6571)及(b)增加九九,八〇〇美元如下:一四,八〇〇美元——經濟暨社會理事會第四十屆及第四十一屆會決定(A/C.5/1056, A/6457/Add.1);八五,〇〇〇美元——聯合國工業發展組織之設立,此事已在第二十一款工發組織(A/6481, A/6493)編列經費。

²² 初步概數二,六七三,四〇〇美元(A/6305)後共增加一〇四,〇〇〇美元——計二六,六〇〇美元,據諮詢委員會建議(A/6307),及七七,四〇〇美元係因東道國政府歸還在雅典舉行國際工業發展座談會在職員及服務方面所需之額外費用(A/C.5/1092, A/C.5/SR.1163)。

²³ 初步概數一,七八五,〇〇〇美元(A/6305)後據諮詢委員會建議(A/6307)增加一五,〇〇〇美元。

附 件

決議案二二四二(二十一)

一九六七會計年度預算

(一九六六年十二月二十日第一五〇一次全體會議通過)

A

一九六七會計年度預算經費

大會，

茲決議爲一九六七會計年度：

一. 核撥經費一三〇,三一四,二三〇美元,充下列用途：

款 次	美 元	
第一編. 大會、各理事會及各委員會屆會、特別會議		
一. 各國代表、各委員會委員及其他輔助機關成員旅費及其他費用.....	1,241,750	
二. 特別會議.....	1,818,150	
第一編共計		3,059,900
第二編. 人事費及有關費用		
三. 薪俸與工資.....	57,046,500	
四. 一般人事費.....	13,572,700	
五. 職員旅費.....	2,011,630	
六. 職員服務條例附件壹第二項及第三項規定之公費；交際費.....	121,000	
第二編共計		72,751,830
第三編. 房地、設備、用品及事務費		
七. 房舍及房地改良.....	4,930,700	
八. 永久設備.....	633,900	
九. 房地維持費、管理費及租金.....	4,000,500	
十. 總務費.....	5,122,900	
十一. 印刷費.....	1,835,900	
第三編共計		16,523,900
第四編. 特別費		
十二. 特別費.....	9,072,200	
第四編共計		9,072,200

款次	美元
第五編。技術方案	
十三。經濟發展、社會發展及公共行政……	6,105,000
十四。人權諮詢事務……	220,000
十五。麻醉品管制……	75,000
第五編共計	6,400,000
第六編。特派團及有關工作	
十六。特派團……	3,163,000
十七。聯合國外勤事務……	1,824,000
第六編共計	4,987,000
第七編。聯合國難民事宜高級專員辦事處	
十八。聯合國難民事宜高級專員辦事處……	3,233,000
第七編共計	3,233,000
第八編。國際法院	
十九。國際法院……	1,149,900
第八編共計	1,149,900
第九編。聯合國貿易及發展會議	
二十。聯合國貿易及發展會議……	7,407,000
第九編共計	7,407,000
第十編。聯合國工業發展組織	
二十一。聯合國工業發展組織……	5,729,500
第十編共計	5,729,500
總計	130,314,230

二。授權秘書長，於事先徵得行政及預算問題諮詢委員會之同意後，將預算各款經費互相流用；

三。第五編所列技術協助方案經費應依聯合國財務條例處理，但關於債務之定義及債務之有效期限則應適用聯合國發展方案所屬技術協助部分之既定程序及慣例；

四。第一、三、五、十一各款有關常設中央麻醉品委員會及麻醉品監察團之經費共計一九二,八八〇美元，應統一處理；

五。第一、三、四、五、六、十各款有關聯合國職員養卹金聯合委員會及聯合國職員養卹金委員會之經費共計四九四,五六〇美元，應依聯合國合辦職員養卹基金條例第二十七條處理；

六。除上文第一段核撥之經費外，茲由圖書館捐贈基金累積收入項下另撥一七,五〇〇美元，充萬國宮圖書館購置書籍、期刊、地圖及圖書館設備費用以及其他與該基金宗旨及規定相符合之費用。

B

一九六七會計年度收入概算

大會，

茲決議爲一九六七年度：

一. 核定會員國攤款以外之收入概算總額二一,六四二,四二六美元如下：

收入款次	美 元
第一編。職員薪給稅收入	
一. 職員薪給稅收入.....	13,249,800
第一編共計	13,249,800
第二編。其他收入	
二. 預算以外帳戶撥款.....	2,196,276
三. 一般收入.....	2,777,400
四. 銷售聯合國郵票(聯合國郵政管理處).....	1,800,000
五. 銷售出版物.....	827,650
六. 參觀事務及飲食供應事務.....	791,300
第二編共計	8,392,626
總 計	21,642,426

二. 職員薪給稅收入應依大會一九五五年十二月十五日決議案九七三(十)之規定撥入衡平徵稅基金；

三. 聯合國郵政管理處、參觀事務、飲食供應及有關事務以及銷售出版物之直接費用，未列入預算經費，應在各該業務收入項下列支。

C

一九六七會計年度經費之籌措

大會，

茲決議一九六七會計年度：

一. 預算經費總計一三〇,三一四,二三〇美元，經按一九六六年度訂正經費數減去四八六,八九〇^a美元，應依聯合國財務條例第五條第一項及第五條第二項規定籌措如下：

- (a) 上開決議案B所核定之職員薪給稅以外收入八,三九二,六二六美元；
- (b) 一九六六年度職員薪給稅以外訂正收入一,二七九,四〇〇美元；^a
- (c) 一九六五會計年度盈餘賬戶內所有之款項一,九〇四,二六八美元；
- (d) 印度尼西亞所繳一九六五及一九六六兩年度會費一六四,二四七美元；
- (e) 新會員國所繳一九六六年度會費一八,一二八美元；

(f) 依大會一九六五年十二月二十一日關於一九六七年度會費分攤比額表之決議案二一一八(二十)向會員國徵收之攤額一一八,〇六八,六七一美元；

二. 各會員國在衡平徵稅基金項下攤得之款項，共計一二,六八八,七三六美元，應依大會一九五五年十二月十五日決議案九七三(十)之規定准予抵充各會員國攤額，計開如下：

(a) 一九六七年度職員薪給稅收入概數一三,二四九,八〇〇美元；

(b) 減去一九六六年度職員薪給稅訂正收入核減數六六四,九〇〇美元；^a

(c) 一九六五年度職員薪給稅實際收入超過核定概數之溢額一〇三,八三六美元。

^a 參閱一九六六年十二月十六日關於一九六六會計年度追加概算之決議案二一九五(二十一)。

決議案二二四三(二十一)

一九六七會計年度臨時及非常費用

(一九六六年十二月二十日第一五〇一次全體會議通過)

大會，

一. 授權秘書長於徵得行政及預算問題諮詢委員會同意後，遵照聯合國財務條例及下文第三段之規定，承擔一九六七會計年度臨時及非常費用之開支，但遇下列情形，無須徵得諮詢委員會之同意：

(a) 所承擔之費用經秘書長證明與和平及安全之維持有關，其總額不超過二百萬美元者；

(b) 所承擔之費用經國際法院院長證明係由於下列情事：

(i) 專案法官之任命(法院規約第三十一條)，其費用總額不超過三七,五〇〇美元者；

(ii) 襄審官之任命(規約第三十條)或證人之傳喚及鑑定人之任命(規約第五十條)，其費用總額不超過二五,〇〇〇美元者；

(iii) 未獲連選法官繼續行使職務(規約第十三條，第三項)，其費用總額不超過五〇,〇〇〇美元者；

(iv) 法院在海牙以外地點開庭(規約第二十二條)，其費用總額不超過七五,〇〇〇美元者；

(v) 未獲連選法官養卹金、旅費及搬運費以及新任法官旅費及搬運費之支付，其總額不超過五八,五〇〇美元者；

二. 決議：秘書長應向行政及預算問題諮詢委員會及大會第二十二屆會報告依據本決議案規定所承擔之一切開支及其情由，並就此等開支向大會提出追加概算；

三. 決定：若在大會第二十二屆會之前，由於安全理事會之決定而須承擔有關維持和平及安全之費用，其估計總額超過一千萬美元時，應由秘書長召開大會特別屆會，審議此事。

決議案二二四四(二十一)

一九六七會計年度周轉基金

(一九六六年十二月二十日第一五〇一次全體會議通過)

大會，

茲決議：

一. 截至一九六七年十二月三十一日為止之年度周轉基金數額定為四千萬美元；

二. 各會員國應按大會為會員國攤付一九六七會計年度預算所通過之比額表向周轉基金預繳款項；

三. 以下列款項抵充上述分攤預繳數額：

(a) 因一九五九年及一九六〇年自盈餘帳戶轉入周轉基金而記入會員國名下之帳款，共計一,〇七九,一五八美元；

(b) 各會員國依一九六五年十二月二十一日大會決議案二一二七(二十)向一九六六會計年度周轉基金預繳之現款；

四. 授權秘書長自周轉基金項下墊借：

(a) 在未收到會費前充預算經費之必要款項；一俟所收會費可歸還此項墊款時，應即歸墊；

(b) 依大會決議案，特別是一九六六年十二月二十日關於臨時及非常費用之決議案二二四三(二十)規定正式核准承擔種種費用所必需之款項；秘書長應於概算內列入款項以償還周轉基金；

(c) 繼續設置循環基金之款項，以應自給性雜項購置與工作之需，其數額與前此墊充此種用途而尚未

清償之淨額合計不得超過一二五,〇〇〇美元；墊款總額超過一二五,〇〇〇美元時，須事先徵得行政及預算問題諮詢委員會之同意；

(d) 事先徵得行政及預算問題諮詢委員會之同意，遇保險期限超出繳付保險費之會計年度終止日期時預付保險費之款項；秘書長應在此類保險單年限內各年度概算中列入各該年度應行攤付之保險費；

(e) 衡平徵稅基金在存款尚未足額前應付當前承擔所需之款項，此種墊款一俟該基金存有款項即應歸還；

五. 上文第一段所定數額不足以應付周轉基金正常用途時，授權秘書長於一九六七年度內，依大會一九五八年十二月十三日決議案一三四一(十三)核定之條件，動用其所經管之特別基金及帳戶內之現款或大會授權借得之款項。

如何購取聯合國出版物

聯合國出版物在全世界各地之書店及經售處均有發售。

請向書店詢問或逕函紐約或日內瓦之聯合國銷售組。

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.